

DIN EN ISO 23125:2010-10 (E)

Machine tools - Safety - Turning machines (ISO 23125:2010)

Contents		Page
Foreword		3
Introduction		5
1	Scope	6
2	Normative references	7
3	Terms and definitions	10
3.1	General terms	10
3.2	Parts of turning machines	11
3.3	Modes of operation	12
3.4	Size and groups of turning machines defined in this International Standard	13
3.4.1	General	13
3.5	Mandatory and optional modes of operation for turning machines	19
3.6	Maximum permissible spindle speeds and axes feeds	19
4	List of significant hazards	20
4.1	Main hazard zones	20
4.2	Significant hazards and hazardous situations covered by this International Standard	21
5	Safety requirements and/or measures	26
5.1	General requirements	26
5.1.1	Required characteristics for guards for all machine groups	26
5.2	Specific requirements resulting from mechanical hazards identified in Clause 4	27
5.2.1	Group 1 machines	27
5.2.2	Groups 2, 3 and 4 machines	28
5.2.3	Workpiece clamping conditions	31
5.2.4	Modes of machine operation	32
5.2.5	Optional or additional equipment for turning machines	36
5.3	Specific requirements resulting from electrical hazards	38
5.4	Specific requirements resulting from noise hazards	39
5.5	Specific requirements resulting from radiation hazards	39
5.6	Specific requirements resulting from material or substance hazards	39
5.7	Specific requirements resulting from neglect of ergonomic principles hazards	40
5.8	Specific requirements resulting from unexpected start-up, over-run or over-speed hazards	42
5.9	Specific requirements resulting from variation in the rotational speed of tools hazards	44
5.10	Specific requirements resulting from failure of the power supply hazards	44
5.11	Specific requirements resulting from failure of the control circuit hazards	44
5.12	Specific requirements resulting from errors of fitting hazards	46
5.13	Specific requirements resulting from ejected fluids or objects hazards	46
5.13.1	General requirements	46
5.13.2	Guards for large vertical Group 3 machines (NC turning machines and turning centres) ..	47
5.13.3	Guards for large horizontal Group 3 machines (NC turning machines and turning centres)	47
5.14	Specific requirements resulting from loss of stability hazards	48
5.15	Specific requirements resulting from slips, trips and fall of persons hazards	48
5.16	Verification of the safety requirements and/or protective measures	48
6	Information for use	51
6.1	Marking	51

6.2	Instruction for use	51
6.2.1	General	51
6.2.2	Tooling	53
6.2.3	Workpiece clamping	53
6.2.4	Machine functions accessible from the NC panel	54
6.2.5	Restart	54
6.2.6	Noise	54
6.2.7	Ancillary handling devices	55
6.2.8	Residual risks to be addressed by the machinery user	55
6.2.9	Installation instructions for the turning machine	56
6.2.10	Cleaning instruction for the machine	56
Annex A (normative) Impact test method for guards on turning machines		57
Annex B (informative) Test equipment for impact test and examples of materials		62
Annex C (informative) Calculation of direct impact energy		65
Annex D (informative) Example of check list for safety functions		67
Annex E (informative) Examples of exhaust and extinguishing systems		69
Annex F (informative) Example of the determination of performance level for interlocked guard		73
Bibliography		78
Annex ZB (informative) Relationship between this Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC		80